## Bilan macabre des intoxications au monoxyde de carbone

LE quotidien

Dix-neuvième année - N° 5810 - Mercredi 11 janvier 2023 - Prix : 10 DA

Stress hydrique

La situation «n'est pas alarmante» pour la culture céréalière

#### 6 janvier Les pharmaciens

Dénonçant la nouvelle mesure fiscale imposée à leur activité

● Ali Aoun reçoit une délégation du SNAPO

#### Les républicains, les démocrates et l'Ukraine

Par Mohamed Habili

epuis le début de la guerre en Ukraine, et jusqu'à ces derniers temps, en gros jusqu'à l'installation de la nouvelle Chambre des représentants. l'idée dominait que les choix de l'administration Biden relativement à cette guerre étaient soutenus par une majorité bipartisane, exception faite d'une minorité de républicains trumpiste et prorusse de longue date. Beaucoup en Europe, mais aussi aux Etats-Unis, se rassuraient en se disant que l'aide tous azimuts à l'Ukraine se poursuivrait par conséquent, du moins pour l'essentiel, quand bien même les républicains remporteraient la majorité dans les deux chambres aux élections de novembre dernier. Les Ukrainiens eux aussi étaient de cet avis, lesquels plus que d'autres d'ailleurs avaient du mal à penser qu'on puisse être américain et ressentir de la sympathie pour les Russes. On aura compris que les Ukrainiens visés ici sont ceux qui tiennent l'Ukraine aujourd'hui, car il a toujours existé d'autres Ukrainiens eux qui voient dans les Russes les gens les plus proches d'eux. quand ils ne s'identifient pas à tout simplement. Aujourd'hui, ce mythe d'une Amérique unie derrière l'Ukraine victime d'une agression russe a brusquement cessé d'avoir cours. Il s'est révélé être un mensonge, un de plus ou un de moins, c'est comme on voudra.

Suite en page 3

Yennayer 2973

# L'Algérie fête le nouvel an amazigh

Béjaïa / Perpétuer les traditions et coutumes ancestrales



L'Algérie s'apprête à célébrer, à partir de ce soir et dans une ambiance de grande fête populaire, l'avènement du nouvel an amazigh «Yennayer 2973», qui coïncide avec le 12 du mois de janvier. Les familles font de cette journée une véritable fête avec ses pratiques rituelles, ses couleurs et ses traditions culinaires.

Chant populaire féminin

### Une démarche pour l'inscription d'«Urar Lkhalat» au patrimoine de l'humanité

CHAN 2023/Algérie-Lybie au stade Nelson-Mandela

L'heure de vérité pour les Verts

## L'Algérie fête le nouvel an amazigh

■ L'Algérie s'apprête à célébrer, à partir de ce soir et dans une ambiance de grande fête populaire, l'avènement du nouvel an amazigh «Yennayer 2973», qui coïncide avec le 12 du mois de janvier. Les familles font de cette journée une véritable fête avec ses pratiques rituelles, ses couleurs et ses traditions culinaires.

Par Louisa A. R.

es Algériens portent beaucoup d'intérêt et d'affection à cette fête. ancrée depuis toujours la culture algérienne. depuis toujours, Yennayer a été officiellement pour la première fois le 12 janvier 2018. D'ailleurs, chaque région à ses propres traditions de célébration. Les familles algériennes ne ratent pour rien au monde ce rendez-vous où l'avènement du nouvel an amazigh est un moment de joie et de communion. Repas de fête autour d'un couscous accompagné volaille, des friandises, en plus de nombreuses manifestations officielles, sont comme chaque année au menu des festivités à travers le pays. La célébration de Yennayer se distingue par ses aspects culinaires, symbolisés par les incontournables plats de couscous ou chakhchoukha, la également préparation gâteaux traditionnels qui sont servis accompagnés de café et/ou de thé à la menthe durant toute la durée de la fête. Cette fête demeure, elle aussi, de toutes les dépenses. Une effervescence digne des jours de grandes fêtes règne dans la capitale où les étals des marchés garnis de toutes sortes de friandises, chocolat, bonbons, sont pris d'assaut par les citoyens. De nombreux commerces se reconvertissent, pour la circonstance, et proposent une gamme très variés de produits, spécial Yennayer, cédés à des prix en hausse, de l'avis même de citoyens rencontrés sur place, au moment où les commerçants les considèrent raisonnables comparativement aux prix élevés des autres produits de consommation. Les ménages se retrouvent toutefois obligés de les acheter pour faire plaisir à leur famille, particulièrement aux enfants qui attendent spécialement cette occasion pour avoir leur part de friandises. Aussi, diverses activités cultu-

Aussi, diverses activites culturelles et artistiques, concoctées pour la célébration du nouvel an amazigh, sont au programme dans toutes les wilayas du pays. Elles se déclinent notamment sous forme d'expositions, conférences, théâtre, récitals poétiques et concerts...

#### Un riche programme culturel au menu des festivités

A Bouira, la maison de la culture Ali-Zamoum abrite une exposition de produits artisanaux berbères depuis dimanche. Il s'agit d'un petit «Souk n'Yennayer» qui propose aux visiteurs différents produits, tels que des bijoux, des habits et plats traditionnels amazighs. De la poterie, des produits du terroir comme l'huile d'olive et les figues sèches sont également

exposés à la maison de la culture qui abrite également une exposition d'arts plastiques qui raconte, à travers une trentaine de toiles, les traditions amazighes anciennes. Des ateliers d'art culinaire ainsi que d'autres expositions dédiées aux anciens manuscrits et ouvrages retraçant l'histoire de Yennayer sont organisés. Des galas artistiques sont, en outre, au menu de cette célébration et seront animés par des artistes locaux.

A Alger, l'Office Riadh El-Feth a programmé une rencontre artistique avec l'artiste Hasna Hini, en compagnie de la troupe «El Khallat» de la ville de Tizi Ouzou, en sus de la participation de la conteuse Sihem Kennouche et de la projection d'un film amazigh «Tableaux folkloriques du patrimoine local» du réalisateur Ahmed Guenif.

Le Théâtre national algérien (TNA) organise également «la 2° édition des Journées nationales du théâtre amazigh» du 9 au 15 janvier. Le Palais de la culture Moufdi-Zakaria accueillera une exposition de produits artisanaux en collaboration avec la Direction de la culture de Tissemsilt. De plus, l'Office national de la culture et de l'information a programmé à la salle Atlas une représentation théâtrale intitulée «Yennayer et la vieille folle», du réalisateur Miloud Hadj Said. Les Galeries Mohamed-Racim et Mohamed-Temmam accueilleront, quant à elles, des expositions d'arts plastiques jusqu'au

Par ailleurs, la Cinémathèque d'Alger a prévu, du 7 au 11 jan-



vier, la projection de films en tamazight, dont «Leila et les autres» de Sidali Mazif, «Fadhma N'Soumer» et «Machaho» de Belkacem Hadjadj, «Juba II» de Mokrane Aït Saâda, «La Montagne de Baya» de Azzedine Meddour, «La Maison Jaune» de Amor Hakkar et et «Mimezrane» de Ali Mouzaoui.

La capitale du M'zab, Ghardaïa, abritera, les 11 et 12 janvier, les festivités officielles marquant la célébration de Yennayer. La cérémonie de remise du Prix du président de la République pour la littérature et la langue amazighes (3° édition) y sera organisée. Le programme concocté par le Haut commissariat à l'amazighité (HCA) prévoit plusieurs activités folkloriques et artistiques dans la rue, ainsi que des expositions mettant à l'honneur le patrimoine ancestral et le savoir-faire local et des confé-

rences sur la culture amazighe dans les manuscrits.

La journée du 12 janvier sera marquée par la tenue d'un grandiose gala artistique animé par le chanteur Mohamed Allaoua, à la salle omnisports «Loucif-Hamani», située à proximité du stade 1"-Novembre de Tizi Ouzou. Un riche programme d'activités culturelles et artistiques sera programmé à l'occasion.

L. A. R.

Béjaïa

### Perpétuer les traditions et coutumes ancestrales

nouvel an amazigh 2973, Yennayer, est célé-■ bré en force à Béjaïa. Des festivités diverses sont programmées à travers les quatre coins de la wilaya. Dans certaines communes, le programme de célébration du nouvel an amazicommencé depuis quelques jours. Les établissements publics comme les centres culturels, les CFPA, les APC, les Maisons de jeunes, les les établissements scolaires, d'autres entités et organismes publics, les Associations activant dans diverses disciplines s'y mettent en concoctant des programmes culturels, artistiques et sportifs afin de raviver ce rite et le perpétuer. Il s'agit de revivre pendant quelques jours les séquences du mode de vie de nos ancêtres et montrer comment ils faisaient face à la nature et survivaient, malaré la rudesse de la vie, grâce à l'entraide et la force des bras. C'est ainsi que la Maison de la culture de Béiaïa a préparé un programme qui s'étalera sur 10 jours pour célébrer le

passage au nouvel an berbère. Ces activités ont débuté hier par un Souk de Yennayer qui est une grande expositions. Des stands ont été érigés sur la grande esplanade extérieure où l'on trouve des produits du terroir, de l'artisanat, des produits agricoles et des outils traditionnels. Des expositions d'habitats traditionnels, d'art décoratif, tapisserie, arts plastiques y sont installées. Au menu également, des ateliers vivants comme l'art culinaire, les métiers à tisser, la vannerie, en plus de la simulation d'un mariage selon les coutumes et traditions locales et un défilé de costumes traditionnels. Côté animation culturelle et artistique, des galas de musique et de chants traditionnels et populaires sont organisés avec des troupes folkloriques, en sus des jeux traditionnels, des spectacles de musique, du théâtre et chorale, Un cycle de conférences sera animé sur Yennayer et les coutumes locales. Ce programme est mis en œuvre avec le concours de plusieurs orga-

dont I'APC d'Ath nismes M'likeche, la Chambre de l'artisanat, des associations culturelles. l'Association des femmes actives de Béjaïa, les Associations Gouraya, Saldea, le Croissant-Rouge et l'Association ALFA. Le public est d'ores et déjà invité à assister et visiter ces activités. Au niveau des CFPA de la wilaya, des programmes sont également dispensés afin de marquer cette date. «Des ateliers en rapport aux travaux et activités des stagiaires, réalisés le premier trimestre, sont exposés à cette occasion», a fait savoir sur les ondes de la radio locale, la directrice de la formation professionnelle de wilaya, M<sup>™</sup> Fadila Benatallah. La Direction de la jeunesse et des sports a également préparé des programmes riches à travers ses structures implantées dans la wilaya. Ces festivités sont animées avec le concours du mouvement associatif partenaire dont les asso-Afnic. ciations Assirem, Gouraya, et des associations d'activités de ieunes, entre

autres. Au niveau de la commune de Feraoun, une association locale a décidé d'initier un programme culturel très riche en invitant des associations venues de 15 wilayas du pays. Des expositions de livres, de produits artisanaux et une kyrielle d'activités sont au programme. Des concours de dessin, meilleure robe kabyle, meilleur plat traditionnel, défilé en tenues traditionnelles et des conférences seront également animées afin de marquer le nouvel an amazighe 2973. Par ailleurs, plusieurs associations et comités de villages ont décidé d'organiser des offrandes Laouziaâ ou Timechret, selon les régions. Des bœufs seront sacrifiés et leur viande répartie entre les habitants et les participants à cette fête qui rassemble les villageois, même ceux se trouvant ailleurs et qui rentrent au village afin de participer, spécialement, à cette fête qui se déroule dans une ambiance empreinte de joie et de fraternité.

H. Cherfa

## Les pharmaciens en grève le 16 janvier

Les pharmaciens montent au créneau et annoncent une grève nationale pour le lundi 16 janvier prochain et la tenue d'un sit-in de protestation le 15 janvier devant le siège du ministère des Finances. Le Syndicat national algérien des pharmaciens d'officine (Snapo) a indiqué que ce mouvement compte dénoncer la nouvelle mesure fiscale «soudainement» imposée à leur activité.

Par Thinhinane Khouchi

ans un communiqué du Syndicat national algérien des pharmaciens d'officine (Snapo), partagé sur le compte Facebook officiel du syndicat, il est annoncé l'organisation d'une grève nationale lundi prochain. En effet, le Snapo a appelé tous ses adhérents à se mobiliser le 16 janvier prochain pour la réussite de ce mouvement de protestation. Pour Messaoud Belambri. président du Syndicat national algérien des pharmaciens d'officine, «notre mouvement de grève compte dénoncer les avis de paiement de nouvelles fiscalités additionnelles avec effet rétroactif, considérés comme un acharnement fiscal et jugés illogiques et inacceptables». Ce débrayage sera suivi par d'autres actions de protestation, a fait savoir le président du Snapo lors de sa récente conférence de presse tenue au siège du syndicat à Saïd



Hamdine, dans la capitale. Il a estimé que les taxes vont nuire aux activités des pharmaciens d'officine et risquent de les mener à la faillite. En outre, il a estimé que l'introduction de nouvelles taxes nuit à la promotion de l'industrie locale ainsi qu'au système de la carte Chifa, déclarant que la nouvelle augmenta-

#### Ali Aoun reçoit une délégation du SNAPO

Le ministre de l'Industrie pharmaceutique. Ali Aoun, a recu en audience, hier à Alger, une délégation du bureau national du Syndicat national algérien des pharmaciens d'officine (SNAPO), avec laquelle il a examiné l'ensemble des problématiques liées à l'exercice officinal, a indiqué un communiqué ministère. Cette rencontre avec la délégation du SNAPO, conduite par son président, Messaoud Belambri, "entre dans le cadre du dialogue permanent et de la concertation continue avec les partenaires sociaux, notamment les représentants des pharmaciens officinaux", est-il précisé dans le document. A l'ordre du jour de la réunion était inscrit "l'étude de l'ensemble des problématiques liées à l'exercice officinal, en raison, notamment, des dernières mesures fiscales", ajoute la même source. A cet effet, le ministre a réitéré "son engagement auprès des pharmaciens d'officine, en raison de leur position constante et responsable quant à la promotion et la dispensation des médicaments issus de la production nationale, notamment des insulines qui seront mises sur le marché prochainement", souligne le communiqué, ajoutant que cela "permettra d'asseoir une souveraineté sanitaire plus large et une meilleure prise en charge thérapeutique des patients". R. N.

tion de la collecte des revenus est représentée par la soumission des subventions à l'impôt en tant qu'avantage et en la soumettant complètement à l'impôt sur le revenu. «Ce qui signifie l'annulation de cette subvention dans un premier temps, puis l'élimination, dans le futur et par anticipation, de ses retombées positives attendues sur le terrain. Nous appelons à mettre fin à ce problèqui menace l'avenir de chaque pharmacien, d'autant plus que ces professionnels ne paient pas toutes les obligations fiscales qui en découlent», a-t-il poursuivi. Le même responsable a tenu a précisé que cette décision de grève est une forme de solidarité et de soutien total et sans réserve au débrayage décidé par le bureau de la wilaya de Guelma, en concertation avec le bureau national, et ce, pour une durée de trois jours. Pour rappel, ce débrayage est prévu dans cette wilaya durant les journées du samedi 14 janvier au lundi 16 janvier, tout en assurant un service minimum. Le syndicaliste a également annoncé la tenue d'un sitin de protestation le 15 ianvier au niveau du siège du ministère des

Finances pour dénoncer cette «nouvelle mesure fiscale soudainement imposée aux pharmaciens et qui menace directement la profession», ajoutant que «ces avis de paiement d'une surtaxe surprise avec effet rétroactif et un redressement fiscal qui dépasse les revenus des pharmaciens entraîneront inévitablement la disparition de la profession». . Messaoud Belambri a affirmé qu'un rapport détaillé a été adressé au président de la République, . Abdelmadjid Tebboune. Premier ministre, au ministre de la Santé, au ministre de l'Industrie pharmaceutique et au ministre des Finances, dans lequel il est démontré la situation fragile dans laquelle se retrouvent les pharmaciens d'officine, réclamant l'annulation de cette «imposition fiscale additionnelle» qualifiée d'«illogique et inacceptable». Selon le Snapo, l'annulation de cette mesure fiscale est la seule solution à ce grave problème qui nuit à l'activité des pharmaciens d'officine. syndicaliste explique que le Snapo est un syndicat de concertation et que les portes du dialogue sont tou-

Dix-sept morts en 24 heures

## Bilan macabre des intoxications au monoxyde de carbone

es cas d'asphyxie au gaz ont pris de l'ampleur ces derniers jours. Il n'y a pas un bilan de la Protection civile qui ne recense des cas d'asphyxie parfois mortels. Pas une localité du pays, surtout celles raccordées au réseau de gaz naturel, qui ne soit pas touchée par ces accidents. En 24 heures, dix-sept personnes ont péri asphyxiées par des fuites de monoxyde de carbone dans plusieurs régions du pays, selon un bilan rendu public hier par les services de la Protection civile. Chaque année c'est la même chose. Quand l'hiver arrive, le phénomène prend de l'ampleur. Ce gaz qui n'a ni couleur, ni odeur, surprend les ménages et déciment, parfois, des familles

entières. Les raisons de ces accidents sont nombreuses : nonconformité des équipements de chauffage, mauvaise ventila-Les citoyens, cientes des risques encourus d'un mauvais entretien, ne renforcent pas leur vigilance et s'exposent d'autant plus à ce danger domestique. Les victimes se succèdent ces derniers temps en Algérie. Le communiqué de la Protection civile, qui rappelle aux citoyens la nécessité de respecter les consignes de sécurité, a précisé que dix-sept personnes, notamment des membres de mêmes familles, sont décédées ces dernières 24 heures après avoir été intoxiquées par le monoxyde de carbone émanant d'appareils de chauffage à travers

plusieurs wilayas du pays. Les victimes se répartissent entre les wilavas de M'sila avec neuf décès, Sétif six personnes et Mostaganem deux, a fait savoir la même source, qui déplore un bilan «très lourd», ajoutant que 25 autres personnes incommodées par le même gaz toxique ont été secourues par les unités de la Protection civile. Le monoxyde de carbone est un gaz toxique «redoutable, invisible, inodore et non irritant», à l'origine de plusieurs décès, a mis en garde la Protection civile, relevant que les tragédies enregistrées sont souvent causées par «des erreurs de prévention en matière de sécurité, l'absence de ventilation, le mauvais montage, un défaut d'entre-tien, où l'utilisation de certains

appareils qui ne sont pas destinés au chauffage». Pour se protéger contre le risque d'intoxication au monoxyde de carbone, la Protection civile souligne l'«impératif» d'adopter les bons gestes préventifs, à savoir «ne pas boucher les prises d'air dans les pièces» et veiller à «toujours venti-, ler le logement lors de l'utilisation des appareils de chauffage (aérer au moins 10 minutes par jour)» Il est également recommandé de «ne jamais obstruer les entrées et les sorties d'air du logement», de faire «entretenir régulièrement les appareils (de chauffage) par un professionnel» et de «ne pas utiliser comme moyen de chauffage tabouna et autres appareils de cuisson». La Protection civile préconise, en outre, d'«utiliser un

#### **LA QUESTION DU JOUR**

#### Les républicains, les démocrates et l'Ukraine

Suite de la page une

n sait maintenant de façon certaine ce que précédemment l'on précédemment subodorait seulement, à savoir que les républicains d'aujour-d'hui auraient une politique ukrainienne différente de celle menée par les démocrates sous la férule de Joe Biden. On ne saurait dire bien sûr ce qu'elle serait très exactement, parce que pour cela il faudrait les voir en responsabilité et dans l'action au jour le jour, pas seulement dans l'irresponsabilité pour ainsi dire, et dans l'opposition systématique. Leur ennemi principal, ce ne sont pas les Russes, mais bien les démocrates. Pour les démocrates aussi il y a pire que les Russes : les républicains, et en particulier ceux acquis à Trump. S'ils avaient à choisir entre deux défaites : celle de Kiev face à Moscou, et la leur face à Trump, à la présidentiel-le de 2024, nul doute que c'est la première qui leur paraîtrait la moins cruelle. En 2016 déià ils avaient attribué la victoire de Donald Trump à un complot réussi des Russes contre leur démocratie. Une défaite de Kiev, ce serait certes une défaite à eux, mais elle serait rattrapable. Ils pourraient toujours reprendre la guerre. Mais une défaite devant Trump en 2024 ce serait un désastre sans remède. Ils ne lui survivraient probablement pas. aujourd'hui les républicains non seulement se remettre de leur échec de 2020, encore que ce ne soit pas sans peine, mais impatients d'en remontrer leurs adversaires sur tout sujet que ceux-ci voudraient leur proposer. La difficulté qu'ils ont eu à élire l'un d'eux à la présidence de la Chambre montre certes qu'ils ne sont pas sur la même longueur d'onde sur tout. Mais cela ne veut pas dire qu'ils laisseront les démocrates tirer avantage de leurs différends. Toute tentative démocrate en ce sens se solderait selon toute apparence par l'effet inverse, par plus d'unité dans leurs rangs. Tous les démocrates n'étaient pas d'accord avec la politique ukrainienne de l'administration actuelle. Une trentaine d'entre eux s'apprêtaient même à la critiquer publiquement quand il leur fut dit que c'était là faire le jeu des républicains à la veille d'élections importantes un argument qui les a tout de suite fait renoncer à leur projet. L'adversaire est le plus puissant des facteurs d'unité, chez les uns comme chez

détecteur de monoxyde de carbone comme moyen d'alerte» et de «ne pas laisser un moteur de voiture en marche dans un garage fermé». La Protection civile a rappelé, à cette occasion, son numéro d'urgence le «14» et son numéro vert le «1021», recommandant aux citoyens de préciser, lors de leurs appels, l'adresse exacte et la nature de l'accident pour une prise en charge rapide et efficace.

Meriem Benchaouia

- Tizi Ouzou/Un apport de 270 000 m³ depuis le Sébaou -

# Renforcement des quantités d'eau stockées du barrage de Taksebt

La direction des ressources en eau (DRE) de la wilaya de Tizi Ouzou va reconduire cette année l'opération de renforcement des quantités d'eau stockées au niveau du barrage de Taksebt et faire face à une pluviométrie de plus en plus résultante des changements climatiques.

Par Hamid M.

e premier responsable de la DRE, Meziane Hadj Hamou, a annoncé l'entame des travaux de la première étape de ce transfert d'eau de la nappe du Sébaou vers le principal barrage qui alimente l'essentiel des populations de la wilaya de Tizi Ouzou. Celleci consiste en le pompage quotidien de 90 000 m3 avant d'atteindre, dans les prochaines semaines, l'objectif des 270 000 m³, selon les explications fournies par le même directeur sur les ondes de la radio locale. Meziane Hadj Hamou a, par annoncé l'inscription prochaine du projet de réalisation d'une station de dessalement de l'eau de mer pour améliorer l'alimentation des populations en cette denrée qui se fait de plus en plus rare. A noter que le taux du barrage de Taksebt est descendu à moins de 20 % en ce début de janvier 2023, après presque près d'un mois sans précipitations. Selon le responsable du laboratoire des eaux de l'uni-

Moudjahidine

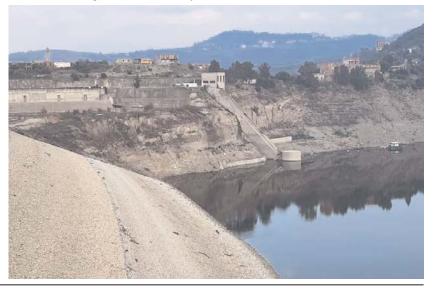
#### Rebiga reçoit la moudjahida Djamila Boupacha

Le ministre des Moudjahidine et des Ayants droit, Laïd Rebiga, a recu. lundi. la moudiahida Djamila Boupacha, a indiqué un communiqué du ministère. Lors de cette rencontre avec la moudjahida Boupacha, symbole du combat et de la lutte. M. Rebiga a réitéré «l'engagement du secteur, en application des orientations du président de la République. Abdelmadjid Tebboune, à poursuivre tous les programmes au service de la catégorie des moudjahidine et des ayants droit, notamment le volet relatif à la protection sociale, outre l'intérêt qu'il accorde à la mémoire historique ainsi qu'à tout ce qui sert notre histoire nationale».

Pour sa part, M<sup>me</sup> Boupacha a exprimé sa fierté quant aux victoires remportées par l'Algérie à tous les niveaux. souhaitant que «les enfants de notre chère patrie tirent les leçons des sacrifices des prédécesseurs qui ont écrit l'histoire de l'Algérie avec le sang des martyrs pour que vive l'Algérie», selon la même source. A l'occasion de la nouvelle année, M™ Boupacha a souhaité «davantage de prospérité pour l'Algérie», conclut le communiqué.

Ouzou, la wilaya n'a pas enregistré de chute de pluie depuis 20 jours et seulement 9 mm ont été cumulés dans la nuit du lundi à mardi, à la faveur de son retour timide. Il estime le déficit en pluie, comparativement à la période de septembre à décembre de 2021 à celle de 2022, à pas moins de 48 %. Durant la période précitée en 2021, pas moins de 340 mm de pluie avaient été cumulés contre 174 mm en 2022, tandis que la précipitation moyenne durant le mois de décembre a chuté de 126 à 38 mm. Le Professeur Malek Abdeslam a estimé qu'«aujourd'hui il y a un problème de gestion des eaux apportées par l'Oued Sébaou que la rareté et l'irrégularité des pluies, en dépit des compétences que recèle la wilaya dans ce domaine».

н. м.



Transport à Mostaganem

### La mise en service du tramway annoncée pour le ramadhan

e tramway est un projet qui a fait couler beaucoup d'encre depuis l'entame de ses chantiers en 2013. Un projet qui est d'une complexité non commune.

Ses péripéties avec la multinationale restent quand même une énigme dans l'histoire du développement Mostaganem. Un projet dont les travaux ont été transférés à la société nationale Cosider, suite à la faillite de Isolux Corzan, multinationale espagnole Cosider a quand même buté sur une multitude de problèmes à tous les niveaux, surtout sur le plan technique. Et le cauchemar . n'allait guère s'arrêter pour les citoyens du chef-lieu. Toutefois, le wali, Aissa Boulahya, depuis sa prise de fonction, en a fait une des priorités. Pour l'achèvement du chantier du tramway, le wali a dû redoubler d'efforts vrage EMA (Metro Alger) ainsi que les autres intervenants sur le chantier de la nécessité de commune Mostaganem des désagréments occasionnés par un chantier qui perdure. La persévérance du chef de l'exécutif a payé, puisque la fin du cauchemar se dessine réellement. Un communiqué émanant de la cellule de communication du cabinet fait état d'une rencontre tenue lundi 9 janvier avec le wali, réunissant le P-DG de EMA. le directeur de CITAL (Unité d'assemblage et de maintenance) ainsi que la SETRAM (Société d'exploitation du tramway). L'objet de la rencontre consistait à mettre les dernières retouches pour la mise en exploitation effective du tram-Faut-il souligner, ailleurs, que depuis déjà plusieurs mois les voitures de ce moyen de transport effectuaient des essais fréquents sans voyageurs. Aujourd'hui, on apprend que les travaux effectués par Cosider sont totalement achevés. Le wali a loué les efforts des travailleurs de ce groupe et déclaré être fier de la prouesse techniciens algériens. D'autre part, le communiqué rapporte que jusqu'à aujourd'hui 120 postes sont déjà pourvus au niveau de l'entreprise exploitante. Aussi on informe que ces recrues sont entrées en phase de formation sur plusieurs spécialités. 30 conducteurs de tramway doivent entrer incesformation. samment en apprend-on. Le wali, en réitérant ses remerciement à la société Cosider, a recommandé à celle ci de reprendre, sur le long du tracé du tramway, soit sur kms, les espaces verts, l'éclairage et veiller à la sécurité. D'autre

part, le chef de l'exécutif a sollicité à l'entreprise pour entreprendre l'étude du plan de circulation pour sa mise en adéquation avec la circulation routière de la ville. Ce plan doit être mis en service avant le 15 février afin que les usagers de la voirie puissent s'adapter à la présence du tram et éviter ainsi les accidents. Il a été convenu aussi de mettre en service toutes les opérations de numérisation relatives à l'exploitation technique des voitures. A vrai dire, voulant faire cesser le spectre du chantier éternel, le wali à forcer la cadence. C'est ainsi que les décisions prises lors de la rencontre de ce jeudi sont optimistes et devraient permettre au tramway . Mostaganem de voir enfin le bout du tunnel. Vivement la fin du cauchemar pour les citoyens de la ville de Mostaganem.

Lotfi Abdelmadjid

Ghardaia

#### Okadiate de la poésie populaire du 18 au 21 janvier à Metlili

ne manifestation culturelle "Okadiate de la poésie populaire" sera organisée du 18 au 21 janvier en cours dans la commune de Metilii (45 Km au sud de Ghardaia), a-t-on appris mardi des organisateurs.

Initiée par l'association de l'art et de la créativité de Metilii en collaboration avec la direction de la Culture et des Arts de Ghardaia, la manifestation, qui vise à mettre en valeur le patrimoine oral populaire et la préservation du patrimoine immatériel porteur de messages éducatifs", verra la participation d'une quarantaine de poètes nationaux issus d'une vingtaine de wilayas, a indiqué, à l'APS, Abdeldjabar Belahcen, directeur local de la Culture et des Arts.

La poésie populaire est une composante très riche et variée du patrimoine immatériel, qui évoque les symboles et les valeurs inestimables de la société alcérienne. a-t-il aiouté. La manifestation vise, selon un organisateur, à mettre en valeur cet héritage, légué par nos ancêtres et menacé de disparition, par l'écriture et la collecte, à le préserver et à assurer sa pérennité.

L'objectif de cette manifestation culturelle est également "la promotion de l'action culturelle notamment dans le domaine littéraire populaire, le renforcement des échanges culturels entre les poètes et les férus de poésie populaire orale", a-t-il précisé.

Au programme de cet évènement figure de nombreuses lectures de "Quassidate" (poèmes), des soirées artistiques ainsi que des conférences sur l'histoire à travers la poésie orale, étude sémantique de la poésie orale, la sémiologique dans ce patrimoine ainsi que des visites des sites touristiques de la région, a-t-on indiqué.

Maya H.

-Loi de finances 2023

## Ouverture de 36 000 postes budgétaires supplémentaires

■ La loi de finances 2023 comporte l'ouverture de 36 000 postes budgétaires supplémentaires répartis sur les différents départements ministériels et à travers toutes les wilayas, a indiqué, à Alger, une responsable du ministère des Finances.



Par Salima K.

résentant les raisons de l'augmentation du budget de l'Etat pour née d'information sur la LF2023, la directrice de la synthèse au niveau de la Direction générale du budget au ministère des Finances, Imene Sengad, a notamment cité la prise en charge de l'impact budgétaire lié à l'ouverture de plus de 36 000 postes budgétaires supplémentaires

La même responsable a

expliqué que cette augmentation est aussi liée à la demande «importante» formulée par les responsables des différents portefeuilles ministériels.

L'incidence financière découlant de la modification de la grille indiciaire des traitements et des régimes de rémunération des fonctionnaires, intervenue à compter d'avril 2022, a aussi eu un impact sur la hausse du budget, a souligné M<sup>™</sup> Sengad, en plus de l'intégration des bénéficiaires du dispositif d'Aide à l'insertion professionnelle (DAIP) et la conversion des contrats du

dispositif d'Aide à l'insertion sociale (DAIS) en contrats à durée indéterminée (CDI).

Autre raison de la hausse du budget de l'Etat pour 2023 selon la responsable, la prise en charge de l'incidence financière des nouvelles mesures prises par les pouvoirs publics dans le cadre de la révision des grilles indiciaires de l'allocation chômage et de la révision des pensions et retraites.

La prise en charge de l'incidence financière relative à la budgétisation des actions des comptes d'affectation spéciale clôturés au 31 décembre dernier a également contribué à cette augmentation, a expliqué la représentante du ministère des Finances.

Pour sa part, le sous-directeur au sein de la Direction générale du budget au ministère des Finances, Ahmed Saim, a présenté les principales mesures budgétaires prévues par la LF2023 en faveur des entreprises. Il a notamment cité les mesures liées au dispositif d'appui à la certification et à l'accréditation bénéficiant de crédits ouverts à hauteur de 100 millions de dinars (DA), comprenant une aide de l'Etat à la certification et à l'accréditation jusqu'à 80 % des frais engagés.

Egalement au titre de la LF2023, le représentant du ministère des Finances a évoqué le dispositif de soutien de l'Etat aux PME (crédits ouverts : 270,6 millions DA), le dispositif de création d'entreprises à travers l'Agence nationale d'appui et de développement de l'entreprenariat (Anade) (24 milliards DA) ainsi que le dispositif de soutien à la création d'activité par l'octroi de micro-crédit via l'Angem (5,5 milliards DA). Il a aussi cité le dispositif d'appui et de développement de l'écosystème start-up (275 millions DA), l'élargissement de l'assiette foncière destinée à l'investissement (39,24 milliards DA) et le soutien de l'Etat à la facturation de l'électricité dans les wilayas du Sud et des Hauts-Plateaux (23,5 milliards DA).

Pour sa part, le ministre du Commerce et de la Promotion des exportations, Kamel Rezig, a indiqué lors de son discours d'ouverture de la journée d'information que la LF2023 comportait une série de dispositions visant à soutenir l'investissement et la poursuite des réformes fiscales dans le cadre d'une nouvelle approche pour assurer «une plus grande efficacité et transparence».

S. K

#### France

#### Les prix des carburants en hausse, fin de la subvention de l'Etat

Les prix des carburants routiers ont fortement augmenté en France la semaine dernière, selon des chiffres publiés par le gouvernement, après la fin de la ristourne générale remplacée par «une indemnité carburant» pour les actifs les plus modestes utilisant leur véhicule à des fins professionnelles. Dans les stations-service françaises, le gazole s'est vendu au prix moven de 1.8994 euro le litre. soit 13,29 centimes de plus que la semaine précédente, selon des chiffres du ministère de la Transition énergétique arrêtés vendredi et publiés lundi. L'essence sans plomb 95 a augmenté pour sa part de 17,28 centimes, affichée à la pompe à 1.8516 euro le litre en movenne, et le sans plomb 95-E10 était en hausse de 19,23 centimes, vendu à un prix moyen national de 1,8346 euro le litre. L'Etat avait prolongé sa remise de 30 centimes par litre à la pompe jusqu'à la mi-novembre, avant qu'elle ne tombe à 10 centimes jusqu'à la fin de l'année. Le 1er ianvier, cette aide pour tout le monde a été remplacée par une indemnité de 100 euros réservée aux 10 millions de ménages avec un revenu fiscal de référence inférieur à 14 700 euros en 2021. L'aide est versée en une fois, pour 2023, pour ceux qui utilisent leur véhicule pour aller travailler. Un couple modeste, qui travaille et possède deux véhicules, peut bénéficier de deux aides, soit 200 euros. L'aide s'applique à tout type de véhicule, y compris les deux-roues et la demande doit être faite sur le site impots.gouv.fr entre le 16 ianvier et le 28 février. Cette aide représente une enveloppe d'environ 1 milliard d'euros, avait précisé la Première ministre Elisabeth Borne. En 2022. la ristourne générale a coûté à l'Etat 8 milliards d'euros, soit l'équivalent du budget du ministère de la Justice.

Agences

Industrie

## Zeghdar appelle à attirer les investisseurs pour installer leurs projets dans les wilayas frontalières

e ministre de l'Industrie. Ahmed Zeghdar, a appelé à Souk Ahras à attirer les investisseurs pour installer leurs projets dans les wilayas frontalières qui possèdent un vaste foncier industriel. Dans une déclaration à la presse au cours de sa visite à la zone industrielle de M'daourouch, le ministre a indiqué que «tous les responsables sont invités à rechercher et attirer des investisseurs nationaux mais aussi étrangers et les encourager à investir dans les wilayas frontalières dont Souk

Ahras, laquelle recèle des potentialités prometteuses pour l'économie nationale avec plus de 500 hectares de foncier prêts pour accueillir des dizaines de projets d'investissement». M. Zeghdar a également invité les responsables locaux et représentants des médias à promouvoir les zones industrielles et les zones des activités aménagées dans la wilaya de Souk Ahras y attirer des investisseurs dans les domaines de l'agroalimentaire et la sous-traitance industrielle.

Auparavant, le ministre a appelé. lors de sa visite à une entreprise privée installée dans zone industrielle de Bir Bouhouche, les ieunes diplômés des universités et des établissements de formation professionnelle à créer des micro-projets dans les mini-zones des activités. Après avoir écouté les préoccupations d'un investisseur en agroalimentaire dans la zone d'activités de Sedrata, le ministre a réaffirmé l'accompagnement de l'Etat aux investisseurs sérieux et la détermination à

aplanir les difficultés qu'ils rencontrent, soulignant que plusieurs entreprises sont entrées en phase d'activité dernièrement après l'intervention des autorités locales des wilayas, en application des directives du président de la République. Le ministre de l'Industrie a visité durant la matinée l'unité de Souk Ahras de l'Entreprise nationale des peintures ainsi que l'Entreprise algérienne des textiles industriels et techniques du chef-lieu de wilaya.

Farid L.

N. T.

Pays-Bas

#### L'inflation ralentit en décembre

a hausse des prix à la consommation a ralenti aux Pays-Bas en décembre, à 9,6 % en glissement annuel contre 9,9 % en novembre, selon une seconde estimation publiée hier par l'office central des statistiques «CBS». «L'évolution des prix de l'énergie a eu un effet dépressif sur l'évolution de l'inflation, tandis que l'habillement et l'alimentation ont eu un effet haussier», a précisé le

CBS dans un communiqué. L'énergie (électricité, gaz et chauffage urbain) était 52 % plus chère en décembre qu'au cours du même mois un an plus tôt, alors qu'elle était 70 % plus chère en novembre 2022 qu'en novembre 2021, selon l'office.En décembre, les denrées alimentaires étaient 17 % plus chères qu'au même mois un an plus tôt, contre 15,7 % en novembre, principalement en raison de la

hausse du prix du pain, des produits céréaliers, ainsi que du fromage et du fromage blanc. Les vêtements étaient 12,3 % plus chers en décembre comparé au même mois un an plus tôt, contre 6,6 % en novembre. Les prix des biens et services de consommation étaient en moyenne 10 % plus élevés en 2022 qu'en 2021, contre 2,7 % en 2021. L'inflation est la plus élevée depuis 1975, lorsqu'elle

avait atteint 10,2 %, selon le CBS. L'évolution des prix de l'énergie, en particulier, a contribué à la forte inflation en 2022, à 4,6 points de pourcentage. L'énergie était en moyenne 114 % plus chère en 2022 qu'en 2021. Les Pays-Bas, cinquième économie de l'UE, ont l'un des taux d'inflation les plus élevés d'Europe. L'inflation avait atteint un pic de 14,5 % en septembre.

0.00.001

- Tébessa -

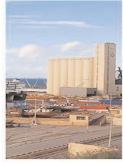
## 1,4 milliards DA d'exportations de produits manufacturés en 2022

■ La wilaya de Tébessa a exporté, en 2022, des produits manufacturés vers des pays voisins arabes et africains pour 1,4 milliard DA, a indiqué la directrice du Commerce et de la promotion des exportations, Soheir Salhi.

Par Samiha Y.

Salhi a déclaré que 283 opérations d'exportation ont été enregistrées entre le 1° janvier et le 31 décembre de l'année écoulée. Il s'agit de produits agricoles mais également de matériaux de construction et de produits manufacturés localement, exportés vers plusieurs pays africains et arabes dont la Tunisie, la Libye, le Nigeria et la Mauritanie. Le montant des exportations de produits manufacturés tels les briques, les car-

relages, la peinture, les fruits et légumes, l'huile d'olive, a ainsi atteint 1,4 milliard DA, (soit environ 10 millions de dollars US), devant contribuer au développement des échanges commerciaux avec les pays de l'Afrique et du Monde arabe, l'exportation en particulier, a estimé la directrice du Commerce. Il s'agit d'un chiffre record, jamais réalisé dans la wilaya frontalière de Tébessa, a indiqué M™ Salhi, ajoutant qu'il traduit les efforts des autorités locales consentis dans l'accompagnement des



investisseurs et des opérateurs locaux, dans le choix des parts de marchés extérieurs qu'ils peuvent conquérir, et contribuer ainsi à la relance de l'économie locale et nationale. Elle a souligné que la Direction du commer-



tations multiplie les efforts de coordination avec tous les partenaires et les institutions, en vue de tirer vers le haut le montant exportations en conformément à la stratégie de

l'Etat visant à se libérer de la dépendance des hydrocarbures et aller vers la diversification des ressources de revenu, notamment par l'encouragement de l'exportation

#### El-Oued Plus de 11 000 foyers alimentés en gaz naturel

Pas moins de 11 364 foyers, à travers trois communes de la wilava d'El-Oued, ont été alimentés en gaz naturel, a-t-on appris des services de la wilaya. Financée par le Fonds de garantie et de solidarité des collectivités locales, cette opération s'inscrit dans le cadre de la stratégie des pouvoirs publics visant notamment à renforcer le réseau de distribution de gaz naturel et améliorer le service public, a déclaré le chef de l'exécutif local. Saïd Akhrouf. en marge de la cérémonie de mise en service à travers les communes de Trifaoui, Hassani Abdelkrim et Debila. Ce programme de développement qui a été retenu en faveur des régions urbaines rurales et frontalières, permettra de contribuer à l'amélioration du cadre de vie des populations. a-t-il souligné. Il a, à cette occasion, fait savoir que les opérations de raccordement au réseau de gaz naturel de six autres communes, à savoir Magrane, Hassi Khalifa, Sidi Aoun, Douar El-Ma, Beni Guecha et Taleb Larbi. avancent à une cadence appréciable et seront réceptionnées au cours du premier semestre de l'année 2023. Une enveloppe estimée à 2,2 milliards DA a été consacrée à l'étude et la réalisation de 412,6 kilomètres de réseau de gaz naturel, dont 24 kilomètres de réseau de transport et 388,6 kilomètres de réseau de distribution, ainsi que 11 364 branchements, a-ton indiqué. La wilaya d'El-Oued compte actuellement près de 45 000 abonnés raccordés au réseau public de distribution de gaz naturel à

travers 13 communes

Plus de 130 opérations de développement réalisées ces deux dernières années

lus de 130 projets de développement ont été réalisés ces deux derannées (2021-2022) au nières profit de différentes zones . d'ombre de la wilaya de Ouargla, a-t-on appris des services de la wilaya. Il s'agit de la réalisation de 46 opérations d'approvisionnement en énergie électrique et gaz naturel, alimentation en eau potable, raccordement au réseau d'assainissement, en sus de 25 autres liées à l'amélioration de la scolarisation, onze projets de désenclavement de certaines zones reculées, ainsi que neuf autres ayant trait à l'amélioration des prestations de santé de proximité, a indiqué le wali de Ouargla, Mustapha Aghamir, lors d'une conférence de presse. Faisant le point sur le programme de développement durant cette période, le chef de l'exécutif de la wilaya a fait savoir que le programme de développement établi pour les zones d'ombre, visant l'amélioration des conditions de vie des populations ciblées, a porté également sur la réalisation de 40 opérations d'aménagement urbain, de l'éclairage public et des aires de jeu pour enfants. Le secteur de l'Education s'était vu accorder l'année dernière une importance particulière à la faveur du nombre important des structures réceptionnées au titre de la saison scolaire 2022-2023. avant de relever qu'il (secteur)

sera étoffé d'autres installations, dont douze groupes scolaires, livrables avant fin 2023

S'agissant de l'amélioration des prestations médicales, le même responsable a dévoilé qu'une enveloppe de 800 millions DA a été dégagée pour l'aménagement de l'Etablissement public hospitalier EPH-Mohamed Boudiaf de Ouargla, en vue d'une meilleure prise en charge des patients.

Béjaïa

#### Le chantier de la station de dessalement avance à pas résolu

e proiet de réalisation d'une station de dessalement à Béjaia avance à pas résolu, selon un avis partagé des entreprises engagées sur le terrain, qui fixent son taux de progression à près de 50 %, a-ton appris, lundi, de la wilaya. «Les travaux de terrassement ainsi que ceux inhérents à la mise en place des canalisations et ceux portant sur le confortement de l'assiette du projet sont achevés», selon la cellule de communication de la wilaya, qui se dit «optimiste» quant à la livraison du projet dans les délais contractuels impartis, 28 mois en l'occurrence. Conduit par un groupe d'entreprises publiques regroupant Algerian Energy compagny (EAC), l'Entreprise nationale des canalisations (ENAC) et la Société algérienne de réalisations de projets industriels (SARPI), le projet, implanté à hauteur de la région balnéaire de Tighremt, à 45 km à l'ouest de Béjaia, a été élaboré de sorte à produire 300 000 m³ d'eau potable à toutes les communes de la wilaya, notamment à celles qui vivent des stress hydriques récurrents, à l'instar de la région occidentale de la wilaya. A terme, cette station va contribuer à résoudre le problème

de l'alimentation en eau potable de cette wilaya et lui permettra de cesser de compter sur les apports pluviométriques ou provenant des forages, affirme-t-on à la wilava. Cette station est mise en œuvre au titre d'un programme d'urgence décidé par le président de la République, Abdelmadjid Tebboune, au profit de cinq wilayas dont Béjaia.

M. O.

Oum El Bouaghi/ Durant le 1er trimestre 2023

#### Distribution de plus de 24 000 plants d'amandiers et de pistachiers aux agriculteurs

ne opération de distribution de 24 700 plants d'amandiers et de pistachiers au profit d'agriculteurs de la wilaya d'Oum El Bouaghi sera engagée au cours du premier trimestre 2023, a-t-on appris auprès de la Direction des services agricoles (DSA). Les 24 700 plants

d'amandiers et de pistachiers, lesquels résistent à la sécheresse, seront ainsi distribués à des agriculteurs des 29 communes de la wilaya d'Oum El Bouaghi dans le cadre du programme de développement rural 2023, a indiqué à l'APS M™ Nadia Chibane. cheffe du service de régulation et

soutien technique. L'opération vise à élargir la superficie de culture de ces deux arbres fruitiers, estimée actuellement à 15 hectares pour le pistachier et 63 hectares pour l'amandier, selon la même source. La wilaya d'Oum El Bouaghi a bénéficié, au titre du programme de développement rural 2021, de 132 400 plants d'arbres fruitiers dont 100 000 d'abricotiers et pruniers, 15 000 d'oliviers, 8 400 de pistachiers, 6 000 de pommiers et 3 000 de cerisiers, dont 80 % ont été distribués à ce jour aux agriculteurs, a ajouté la même source.

APS

#### ———Chant populaire féminin———

# Une démarche pour l'inscription d'«Urar Lkhalat» au patrimoine de l'humanité

■ Une démarche est en cours pour l'inscription du chant populaire féminin «Urar Lkhalat» (chant féminin) au patrimoine immatériel de l'humanité de l'Unesco, a-t-on appris, lundi, auprès de la Direction de la culture et des arts de la wilaya de Tizi-Ouzou, à l'occasion du lancement du premier festival dédié à cet art.



Par Adéla S.

exprimant conférence inaugurale de ce festival, animée par l'ancien animateur à la Chaîne 2 de la Radio nationale, Abdelmadjid Bali, sous le thème «Urar Lkhalat, le chant féminin ancestral, un patrimoine toujours vivant», la directrice de la culture a indiqué qu'une démarche pour l'inscription de cet art patrimoine immatériel de l'humanité de l'Unesco a été entamée par le Centre national de recherches préhistoriques, anthropologiques et historiques (CNRPAH).

Cette initiative, tout comme le festival, vise à préserver et à perpétuer le chant populaire féminin pratiqué dans plusieurs régions de l'Algérie dont la Kabylie, les Aurès et le Sud, entre autres, aton noté lors de cette conférence. «Les pionnières de la pratique de ce chant en milieu citadin sont La Yamina, La Zina et La Ouenissa», a-t-il dit, relevant que «de 1923 jusqu'au milieu des

années 1940, il n'y avait pas d'Urar Lkhalat en tant que genre structuré exigeant plusieurs chanteuses. Il y avait plutôt des chants traditionnels féminins dont "Achewiq" et "Lhiha"», a souligné Abdelmadjid Bali qui a fait la chronologie d'Urar Lkhalat en milieu citadin.

«Ce chant populaire qui a connu une période de rejet de la part de la société le jugeant dépassé, notamment à partir des années 1970 avec l'apparition de la chanson kabyle moderne. retrouve ces dernières années ses lettres de noblesse en revenant aux devants de la scène artistique notamment dans les villages où les enfants encouragent leurs mamans et proches à chanter et où des jeunes filles intègrent les troupes féminines qui pratiquent ce chant», a observé le conférencier.

A noter que le premier Festival Urar LKhalat s'est ouvert lundi à la maison de la culture Mouloud-Mammeri.

A. S

Tizi-Ouzou

### Une quinzaine de troupes au premier Festival «Urar n'Ikhalat»

ne quinzaine de troupes participe au premier Festival du chant féminin populaire «Urar n'Ikhalat», lancé lundi à Tizi-Ouzou par la Direction locale de la culture et des arts, à l'occasion de la célébration du nouvel an amazigh Yennayer (12 janvier de chaque année), a-t-on appris des organisateurs.

Le festival qui comporte un concours de la meilleure troupe de chant féminin populaire, vise la préservation de ce patrimoine qui, au-delà du chant lui-même, «véhicule des valeurs, un vécu, un ressenti et une mémoire». Il est aussi un hommage aux pionnières de cet art traditionnel, a indiqué à l'APS la directrice de la culture, Nabila Goumeziane. Le coup d'envoi de cette compétition a été marqué par la présence d'une des pionnières d'Urar Lkhalat, Ldjida Tamechtouhth, qui est aussi présidente du jury qui va évaluer les troupes en compétition. Le jury est composé également du chanteur Belaid Medjkane, de son nom d'artiste Belaid Tagrawla, et du professeur d'éducation artistique, musicien et animateur de l'atelier guitare de la maison de la culture Mouloud-Mammeri, Djamel Hoceini. Les 15 troupes sont issues de plusieurs localités de la wilaya de Tizi-Ouzou, notamment Bouzguene, une région connue pour avoir préservé et perpétué le chant populaire et qui participe d'ailleurs avec quatre troupes féminines, représentant les villages Taourit, Takoucht, Sahel, et Ait Salah

Pour les autres localités, il s'agit d'Azazga, Ouacifs, Illilten, Abi Youcef, Iferhounene et Iloula, Imsouhal. Les auditions des groupes en compétition ont débuté lundi après-midi à la salle des spectacles de la maison de la culture, en présence d'un public nombreux venu apprécier ces chants traditionnels.

A noter que la manifestation s'inscrit dans le sillage d'autres événements avant abouti à ce festival. Il s'agit notamment de l'ouverture en 2022 à la maison de la culture Mouloud-Mammeri, d'un atelier de chant féminin populaire ayant suscité «un important engouement des femmes», a relevé M™ Goumeziane, et du lancement, la même année, d'un concours en ligne de la meilleure troupe exerçant cet art. La cérémonie de remise des prix aux trois troupes lauréates, ainsi que du prix du public, aura lieu aujourd'hui et sera marquée par un spectacle artistique en hommage aux pionnières du chant populaire féminin avec Hasna Hini, nièce de El Diida Tamugrant (une des premières chanteuses de la troupe Urar Lkhalat de la radio Chaîne 2), selon le programme du festival. Racim C

Journées nationales du théâtre amazigh

#### La pièce «Rosa Hnini» présentée en célébration de Yennayer

a pièce de théâtre «Rosa Hnini», une tragi-comédie sur l'indécence des riches et leurs rapports décriés avec les démunis, a été présentée, lundi à Alger, en ouverture des Journées nationales du théâtre amazigh en célébration de Yennayer.

Accueillie au Théâtre national Mahieddine-Bachtarzi (TNA), dans le cadre de son programme pour le nouvel an amazigh, Yennayer 2973, «Rosa Hnini» est inspirée de la pièce «Un inspecteur vous demande» du scénariste et dramaturge britannique John Boynton Priestley, adaptée et mise en scène par Ahmed Khoudi.

Présentée en tamazight, cette production du théâtre régional Kateb-Yacine de Tizi Ouzou critique les rapports de domination qu'entretiennent les riches avec les plus démunis et soulève, de manière sous-jacente, des questionnements sur la responsabilité et la culpabilité.

D'une durée d'une heure, «Rosa Hnini» s'articule autour du suicide de Louisa dite Rosa H'nini, ancienne employée dans

l'usine d'une riche famille, renvoyée plus tôt pour avoir participé à un mouvement de grève des ouvriers qui réclamaient une augmentation salariale.

L'homme d'affaires et père de famille Si Driss, personnage campé par Zouidi Omar, coule des jours paisibles et une vie mondaine, avant qu'un inspecteur de police ne débarque en plein nuit dans la somptueuse villa familiale et bouleverse leur tranquillité.

Un enquêteur au nom de «Beregreg», campé par Ait Guenisaid Hocine, se présente pour enquêter sur le suicide de Rosa Hnini, jeune fille démunie qui a des liens avec les membres de la famille. Farfelu et aux manières drôles, Beregreg parvient grâce ses questions embarrassantes à piéger les membres de la famille qui ont fini par divulguer des secrets sur leurs liens avec la victime.

Les comédiens à l'image de Bouanem Djamila, Bouacila Samia, Sadek Yousfi ou encore Fallag Malek, ont fait preuve de talent en portant par le geste et le verbe un texte densément riche, alors que le personnage suggéré de Rosa reste omniprésent.La quête de la vérité sur le suicide de Rosa et les doutes nourris par l'inspecteur de police, un personnage caricatural et extravagant, constitue le fil conducteur de la trame de cette pièce aux apparences d'une comédie singulière par la qualité de sa structure dramatique.

La scénographie, conçue par le plasticien Moussa Noun et réalisée par Ferhat Messaoui, est soigneusement élaborée à travers un décor luxueux fait d'éléments d'ameublement appropriés au statut social de la famille de Driss.

Présentée en compétition en arabe dialectal au 15° Festival du théâtre professionnel (Fritp, 23 décembre-1er janvier), la pièce «Rosa Hnini» a été primée en novembre dernier au Festival national du théâtre d'expression amazighe de Batna.

Les Journées nationales du théâtre amazigh se poursuivent jusqu'au 15 janvier avec au programme sept représentations d'expression amazighe, dont «Asderfef», «Idh amellal» et «Hariq lada el matafie». Yanis F.



# Vague de soutiens à Lula pour condamner les émeutiers bolsonaristes

Le président brésilien, Luiz Inacio Lula da Silva, a obtenu un vaste soutien de la part du pouvoir politique et judiciaire de son pays, lundi, au lendemain des invasions et des saccages de trois lieux de pouvoir emblématiques de Brasilia par des bolsonaristes déchaînés.

Par Rosa C.

ous ne laisserons pas la
démocratie nous
échapper», a
promis le président de gauche
lundi soir à Brasilia, avant de
descendre la rampe du palais du

Planalto, le siège du gouvernement lourdement endommagé, entouré de juges de la Cour suprême, de membres du Congrès et de gouverneurs d'États.

Des campements de radicaux qui rejettent toujours la victoire

de M. Lula plus de deux mois après son élection ont été démantelés par les forces de l'ordre, qui ont aussi procédé à de nombreuses arrestations, signant une reprise en main après les scènes de chaos la veille.

Au même moment, l'ex-président d'extrême droite Jair Bolsonaro a confirmé être hospitalisé à Orlando, en Floride, pour un problème intestinal. Il s'était envolé pour les États-Unis deux jours avant l'investiture de Lula le 1" janvier, se refusant à remettre l'écharpe présidentielle à celui dont il n'a jamais digéré la victoire acquise sur le fil.

Le président américain Joe Biden a quant à lui exprimé le «soutien sans faille des États-Unis à la démocratie brésilienne et à l'expression de la libre volonté du peuple brésilien», invitant le président Lula à Washington début février, selon un communiqué commun publié après un entretien téléphonique tenu lundi. Une invitation acceptée par le chef d'État brésilien, selon ce même document.

M. Lula s'est réuni avec les présidents du Sénat, de la . Chambre des députés et de la Cour suprême au palais du Planalto. Ils ont signé une déclaration commune «en défense de la démocratie», publiée sur le compte Twitter du chef d'État de gauche. «Les Pouvoirs de la République, garants de la démocratie et de la Constitution de 1988 rejettent les actes terroristes, de vandalisme, criminels et putschistes qui se sont produits hier à Brasilia», dit la déclaration. «La société a besoin de (...) sérénité (...), de paix et de démocratie». La condamnation a également trouvé un écho dans les rues de Sao Paulo, sur l'emblématique avenue Paulista, où, tard dans la nuit, des milliers de



personnes se sont rassemblées pour «défendre la démocratie» et demander «l'emprisonnement des putschistes».

«Je n'ai pas vécu ce que j'ai vécu pour voir ce que j'ai vu hier, que mon peuple, ma terre, soit divisés de cette façon. C'est inacceptable, triste, être ici c'est défendre la démocratie», déclare à l'AFP Edi Valladares, un enseignant de 61 ans. Dimanche, des centaines de sympathisants de Jair Bolsonaro ont lancé des assauts quasi simultanés contre le palais présidentiel du Planalto, le Congrès et la Cour suprème.

Il a fallu près de quatre heures à des forces de l'ordre mal préparées pour les évacuer. Ces événements ont semblé être la copie brésilienne de l'invasion du Capitole à Washington en janvier 2021 par des sympathisants de l'ex-président défait Donald Trump, allié et modèle de Bolsonaro. «Les putschistes responsables de la destruction des propriétés publiques à Brasilia seront punis», a lancé Lula. Dès dimanche soir, quelque 300 émeutiers ont été arrêtés. Et soir, quelque 1 500 bolsonaristes qui occupaient un campement au cœur de Brasilia ont été arrêtés à leur tour, lorsque la police militaire et

l'armée ont démantelé leur campement, selon le ministre de la Justice et de la Sécurité, Flavio Dino. Installés depuis plus de deux mois, ils réclamaient une intervention militaire pour empêcher l'accession de Lula au pouvoir. Ce campement a fourni le gros des effectifs des assaillants dimanche. D'autres campements installés à Rio de Janeiro et Sao Paulo (sud-est) ont été démantelés lundi, ont rapporté des journalistes de l'AFP-TV.«Maintenant que l'ordre a été donné, on n'a plus le choix, c'est un ordre des forces armées et de la police», a déclaré à l'AFP Carlos Silva, à Sao Paulo.

«Le pays retrouve le chemin de la normalité institutionnelle à grande vitesse (...) Les putschistes ont échoué dans leur tentative de rupture de la légalité», a déclaré lundi le ministre de de la Justice de Lula. Flavio Dino, pour qui «le pire est passé».Dès dimanche soir, le juge de la Cour suprême, Alexandre de Moraes, a suspendu pour 90 jours de ses fonctions le gouverneur du district de Brasilia, Ibaneis Rocha, qui venait de présenter ses excuses dans une vidéo pour «les failles» de la sécurité ayant permis les

### Commentaire

Tromperie

Par Fouzia Mahmoudi

aut-il vraiment être naïf pour espérer des talibans qu'ils se «modernisent» et qu'ils acceptent de devenir «inclusifs». Pourtant, l'ONU et plusieurs médias occidentaux n'avaient pas hésité à fustiger ceux qui annoncaient le règne de la terreur qu'allaient exercer les talibans dès leur arrivée au pouvoir, fin août 2021 en Afghanistan. D'ailleurs, certains issus de la gauche européenne et américaine n'hésitaient pas à accuser, ceux qui craignaient la prise de contrôle des fondamentalistes afghans, de racisme. Mais aujourd'hui, près de dix-sept mois après la prise de Kaboul, la réalité de l'horreur de ce régime ne peut plus être niée et le réveil est dur pour ceux qui ont cru les promesses des islamistes. Les organisations non gouvernementales ont été «trompées» par les autorités talibanes, qui les empêchent de fournir une aide vitale à des millions d'Afghans en interdisant aux femmes du pays de travailler avec elles, fustige désormais un responsable d'une importante ONG. L'Afghanistan est en proie à l'une des pires crises humanitaires de la planète : plus de la moitié de ses 38 millions d'habitants est confrontée à une insécurité alimentaire aiguë et trois millions d'enfants sont menacés de malnutrition. Une situation qui devrait s'aggraver après que plusieurs ONG ont décidé de suspendre leurs activités en raison de l'interdiction pour les femmes afghanes de travailler dans ces organisations, prononcée le 24 décembre par le gouvernement taliban. «Les talibans avaient promis par l'intermédiaire de leurs représentants qu'il n'y aurait pas d'interdiction à l'éducation des femmes ou des travailleuses», a rappelé Jan Egeland, secrétaire général du Conseil norvégien pour les réfugiés (NRC). En visite à Kaboul, le responsable humanitaire a exhorté le gouvernement à revenir sur cette interdiction et indiqué qu'il refusait de reprendre les activités du NRC en l'absence des femmes. «Je suis ici pour dire aux dirigeants talibans et à tous ceux qui peuvent les influencer que nous devons être en mesure de reprendre le travail avec des travailleuses. Sinon, des vies seront perdues», a-t-il prévenu. «Nous ne pouvons pas travailler sans nos collègues féminines et nous ne travaillerons pas sans elles», a insisté le dirigeant associatif, dont l'ONG emploie quelque 500 Afghanes. En dépit de leurs promesses de se montrer plus souples, les talibans sont revenus à l'interprétation ultra-rigoriste de l'islam qui avait marqué leur premier passage au pouvoir (1996-2001) et ont multiplié les mesures liberticides à l'encontre des femmes depuis leur retour au pouvoir en août 2021. Quelques jours avant de viser les ONG, les autorités talibanes avaient pris la décision de fermer les universités aux étudiantes. «Nous ne travaillerons pas uniquement avec des hommes», a prévenu Jan Egeland, répondant aux arguments des talibans qui affirment que l'aide peut toujours parvenir aux foyers par l'intermédiaire des hommes de la famille. Si l'interdiction n'est pas levée, c'est l'ensemble du travail humanitaire qui sera paralysé, prévient le responsable du NRC : «Les donateurs, au final, n'auront pas de travail à financer, et nous ne pourrons pas payer les salaires, donc ce sera la fin de notre travail». Toutefois, si la prise de conscience de ces ONG a pris beaucoup de temps, car les talibans ont commencé à viser les femmes il y a déjà une année en interdisant l'école aux petites filles et aux adolescentes, elle est aujourd'hui bien réelle et met les fondamentalistes au pied du mur. Car la situation humanitaire ne peut que continuer à se dégrader dans un pays où la misère est déjà à son paroxysme. Malgré tout, l'on n'imagine pas voir les talibans céder face aux Occidentaux et admettre qu'après des années de guérilla face aux Américains et officiels afghans, ils auront mené leur pays à la ruine en moins d'un an et demi

#### -Asie du Sud-Est-

## Séisme de magnitude 7,6 au large de l'Indonésie et du Timor oriental

n séisme de magnitude 7,6 a frappé tôt hier au large de l'Indonésie et du Timor oriental, selon l'Institut sismologique américain (USGS), blessant au moins une personne et endommageant des habitations. L'épicentre du séisme se trouvait à 427 kilomètres au sud de l'île indonésienne d'Ambon, à 95 kilomètres de profondeur, a précisé l'USGS. L'Agence de météorologie, de climatologie et géophysique d'Indonésie (BMKG) a rapporté que la secousse avait été ressentie sur les îles orientales de Timor, dans l'archipel des Maluku et en Papouasie. Elle a signalé des répliques d'une magnitude de 5,5. «J'étais au lit quand j'ai senti un léger tremblement. Je me suis levé et ie me suis rendu compte

que beaucoup de mes amis l'avaient ressenti aussi», a témoigné à l'AFP Hamdi, un Indonésien vivant à Ambon.

«Une personne a été blessée et au moins 15 maisons et deux écoles avaient été endommagées sur les îles Tanimbar», selon l'Agence indonésienne de gestion des catastrophes (BNPB). «Les gens ont été pris de panique et ont fui leurs maisons», a précisé Abdul Muhari, de la BNPB.

La plus forte secousse a été ressentie à Saumlaki, la plus grande ville de l'archipel, où vivent 8 000 personnes, a précisé l'agence dans un communiqué, partageant des photos d'habitations endommagées dans plusieurs villages des Moluques du Sud-Ouest.

Dans un village, les toits et les murs de plusieurs maisons s'étaient effondrés et des débris étaient éparpillés sur le sol.

Des vidéos partagées sur Twitter montraient des lampadaires vaciller à Tual, un port de l'archipel des Moluques, et des résidents s'enfuyant des bâtiments.

L'agence indonésienne de géophysique avait émis une alerte tsunami, levée peu de temps après.Le séisme a été ressenti jusqu'à Darwin, au nord de l'Australie, où au moins 1 000 personnes l'ont signalé à l'agence australienne de géosciences.

«On pouvait entendre la terre gronder», a indiqué un habitant de cette ville sur le site du Centre sismologique euro-méditerranéen (CSEM). Véron Mosengo-Omba, SG de la CAF

#### «Le CHAN pourrait être un bon point pour l'Algérie pour la CAN-2025»

Le secrétaire général de la Confédération africaine de football (CAF), Véron Mosengo-Omba, a déclaré, lundi à Alger, que le Championnat d'Afrique des nations CHAN-2022 (reporté à 2023), prévu du 13 janvier au 4 février, pourrait constituer «un bon point» pour l'Algérie, en vue de sa candidature pour abriter la Coupe d'Afrique des nations CAN-2025. «C'est le Comité exécutif qui décidera quel pays abritera la CAN-2025. Le CHAN pourrait constituer un bon point pour l'Algérie, d'autant que les infrastructures footballistiques et hôtelières sont de très haut niveau, c'est très bien.

Au risque de me répéter, c'est le COMEX qui prendra sa décision finale sur la base de critères bien établis», a affirmé le SG de l'instance continentale.

Le dirigeant congolais s'exprimait peu après son arrivée à Alger, pour une dernière visite d'inspection aux quatre villes hôtes de la  $7^{\circ}$  édition du CHAN : stade Nelson-Mandela de Baraki (Alger) Miloud-Hadefi (Oran), Chahid-Hamlaoui (Constantine) et le 19-Mai-1956 (Annaba).

L'Algérie avait officiellement déposé sa candidature pour reprendre l'organisation de la CAN-2025, après la décision de la CAF de la retirer à la Guinée, en raison du retard pris dans les travaux des installations exigées par la CAF.

«La décision de l'Algérie de baptiser le stade de Baraki au nom de Nelson-Mandela est une bonne marque de reconnaissance pour ce leader africain. L'Algérie a démontré son attachement à l'Afrique et sa solidarité avec les peuples africains», a-t-il aiouté

La CAF effectuera, entre le 5 et le 25 janvier, des visites d'inspection au niveau des pays candidats, avant l'annonce du pays hôte du tournoi prévue le 10 février prochain, à l'issue d'une réunion de son Comité exécutif.

#### Des légendes africaines invitées pour assister à la 7° édition

D'anciennes légendes du football africain ont été invitées à assister au 7° Championnat d'Afrique des nations CHAN-2022 (reporté à 2023), prévu en Algérie du 13 janvier au 4 février, a annoncé, lundi, le Comité local d'organisation (COL).

«Le Comité d'organisation a invité une pléiade d'anciennes légendes du football africain à assister à la compétition, à l'image des Ivoiriens Didier Drogba et Yaya Touré, du Camerounais Roger Milla, du Tunisien Karim Haggui, du Togolais Emmanuel Adebayor, du Nigérian Jay-Jay Okocha, du Sénégalais Hadji Diouf et du Ghanéen Gyan Asamoah», a indiqué le COL dans un communiqué publié sur sa page officielle Facebook.

La cérémonie d'ouverture se déroulera vendredi prochain au nouveau stade Nelson-Mandela de Baraki, en présence du président de la Fédération internationale (Fifa), Gianni Infantino et du président de la Confédération africaine (CAF), Patrice Motsepe.

Elle sera suivie par le match d'ouverture entre l'Algérie et la Libye à partir de 20h00. Cette 7° édition verra la présence pour la première fois de 18 nations, réparties en trois groupes de quatre et deux groupes de trois.

Pour rappel, les 32 matchs de cette compétition se joueront dans quatre stades : Nelson-Mandela (Alger), Miloud-Hadefi (Oran), Chahid-Hamlaoui (Constantine) et le 19-Mai-1956 (Annaba).

Mondial de handball

#### L'Algérie en appel face à la Serbie

La sélection nationale de handball sera en appel vendredi (20h30) face à la Serbie pour le compte du premier match du groupe E du mondial de la petite balle.

Se trouvant dans un groupe relevé avec également le Qatar et l'Allemagne, l'EN se devra de bien débuter la compétition en enregistrant un premier succès face aux Serbes, même si ce ne sera pas facile. Les Algériens seront handicapés par l'absence de leur maître à jouer, Berkous, qui s'est blessé lors d'un tournoi en Roumanie et qui manquera terriblement à l'équipe. Malgré cela, les coéquipiers d'Ayoub

Abdi tenteront de créer la surpri-

La Serbie n'est pas à présenter étant une nation de handball qui dispose du titre olympique en 2009 et qui a terminé à la deuxième place à l'Euro 2012, mais surtout qui faisait partie de la Yougoslavie qui dominait la discipline à un certain moment. Le Mondial débutera avec un choc intéressant entre la Pologne, un des organisateurs de cette édition, et la France sextuple champion du monde. La dernière édition s'est déroulée en Egypte et le Danemark a remporté le titre.

M. M

CHAN 2023/Algérie-Lybie au stade Nelson-Mandela

# L'heure de vérité pour les Verts

■ C'est ce vendredi que débute pour la sélection nationale des joueurs locaux le Championnat d'Afrique des Nations (CHAN 2023) qu'organise notre pays, en donnant la réplique à la Lybie au stade flambant neuf Nelson-Mandela de Baraki.



Par Mahfoud M.

es poulains de Madjid Bougherra, qui ont beaucoup travaillé et se sont préparés dans les meilleures conditions possibles, visent le titre et pour cela ils se doivent de bien entamer le tournoi avec une première victoire face à cette bonne équipe libyenne qui ne se déplacera pas en victime expiatoire et tentera le tout pour le tout afin de prendre la mesure de notre équipe et créer la sensation.

La première rencontre a toujours une très grande importance et c'est pour cela que la sélection nationale fera tout pour prendre les trois points de cette empoignade afin de bien gérer la suite de la phase des poules et terminer leader de son groupe.

Bougherra a déjà son équipe en tête, lui qui a pris de nombreux éléments de deux clubs qui jouent les premiers rôles en championnat, à savoir le CRB et l'USMA. Pour lui, il est clair qu'il fallait opter pour cette formule afin de ne pas avoir de problèmes de cohésion en prenant des joueurs de différentes équipes locales. Le départ de

certains éléments à l'étranger a également influé sur le coach qui souhaitait disposer des meilleurs joueurs. Il faut savoir que cette édition sera sans doute la dernière et c'est pour cette raison que l'Algérie se doit aussi de réussir son organisation pour consolider sa candidature pour l'édition 2025 de la CAN. Le public qui se rendra au stade Mandela ce vendredi se doit aussi d'être exemplaire pour donner une bonne image de notre pays qui a beaucoup fait pour accueillir ce rendez-vous africain.

M. M.

#### Oran : l'expérience des JM au service du CHAN

es préparatifs de la ville d'Oran pour accueillir une partie de la 7° édition du Championnat d'Afrique des nations (CHAN) des joueurs locaux, dont le coup d'envoi sera donné vendredi, sont passés à la vitesse supérieure. Tout est passé au peigne fin à tous les niveaux, aussi bien par les autorités locales que les membres du Comité d'organisation locale et continentale. El-Bahia est aussi bien armée pour accueillir les dix matchs programmés, soit la part du lion avec 32 rencontres au programme du tournoi, notamment après avoir acquis une grande expérience à travers l'organisation. l'été dernier, de la 19° édition des Jeux méditerranéens (JM). Un détail de taille sur lequel le président du Comité d'organisation local du CHAN, Rachid Oukali, s'est attardé lors de sa récente visite de travail dans la capitale de l'Ouest du pays, allant jusqu'à dire qu'Oran a même pris une avance en la matière par rapport aux trois

autres villes concernées par le rendez-vous, que sont Alger. Annaba et Constantine. Les autorités locales, aussi bien de la wilaya que celles des communes concernées par l'évènement, à l'image des communes d'Oran, Es-Senia et Bir El-Djir, se sont mobilisées pour faire du CHAN 2022 une grande réussite. A quelques jours du début de la compétition, que le pays abrite pour la première fois de l'histoire, tout est fin prêt pour accueillir les hôtes d'Oran dans les meilleures conditions possibles. Les organisateurs locaux sont aussi conscients de l'enjeu du tournoi, puisqu'il s'agit d'un test «grandeur nature» pour l'Algérie, après avoir déposé sa candidature pour abriter la Coupe d'Afrique des nations (CAN) de 2025, dont l'organisation a été retirée, il y a quelques mois, à la Guinée, «Si l'Algérie a misé sur la réussite de ce CHAN, c'est parce qu'on s'est donné tous les moyens pour gagner le pari. Concernant Oran, ie peux dire que le site de la

compétition, à savoir le stade Miloud-Hadefi, est fin prêt pour accueillir les dix rencontres qui y sont programmées. C'est le cas aussi pour les trois sites d'entraînement retenus au profit des six sélections qui vont se produire dans notre ville lors du premier tour», assure le wali d'Oran, Saïd Saayoud.

Et comme la compétition africaine dépasse le cadre sportif, les secteurs impliqués dans l'organisation de l'évènement ont tout mis en œuvre à Oran pour rééditer les belles images qui ont marqué les esprits de ses hôtes des 25 pays (en plus de l'Algérie) qui ont participé aux précédents Jeux méditerranéens. A ce propos, plusieurs activités, culturelles et touristiques sont prévues pour l'occasion. L'héritage traditionnel du pays sera aussi mis en exergue par les services concernés, notamment niveau des luxueux sites d'hébergement des équipes nationales africaines et des délégations officielles.

# LE JOUR D'ALGERIE

Votre quotidien national

http://www.lejourdalgerie.com

Sûreté de wilaya d'Alger

#### Arrestation de deux individus et saisie d'une quantité de comprimés psychotropes

La brigade de lutte contre le trafic illicite de drogues de la 2° circonscription de la police judiciaire de Bab Ezzouar (Alger) a arrêté deux individus et saisi 703 comprimés psychotropes, a indiqué, hier, un communiqué de la Sûreté de wilava d'Alger.

Les services de sûreté de wilaya d'Alger, représentés par la brigade de lutte contre le trafic illicite de drogues de la 2° circonscription de la police judiciaire de Bab Ezzouar, ont démantelé un réseau criminel organisé, spécialisé dans le trafic de psychotropes, précise le communiqué.

Les investigations, menées sous la supervision du parquet territorialement compétent, ont permis à la brigade d'arrêter deux individus âgés entre 25 et 28 ans et de saisir 703 comprimés psychotropes et 38 millions de centimes générés par cette activité illégale, outre deux téléphones portables et un véhicule touristique, précise la même source.

Après finalisation de toutes les procédures légales, les accusés ont été présentés devant les juridictions territorialement compétentes pour possession, transport, stockage, vente et trafic illicites de comprimés psychotropes dans le cadre d'un groupe criminel organisé, conclut le document.

Lves F.

#### Pétrole

#### Le prix du Brent se maintient à plus de 79 dollars

Les prix du pétrole se maintenaient hier, avec un baril de Brent à 79,68 dollars, soutenu par les attentes d'une accélération de la demande en Chine après l'ouverture des frontières du pays.

Dans la matinée, le baril de Brent de la mer du Nord pour livraison en mars, prenait, ainsi, 0,04 %, à 79,68 dollars

Son équivalent américain, le baril de West Texas Intermediate (WTI) pour livraison en février, gagnait 0,23 %, à 74,80 dollars.

Le marché estime qu'un «relâchement de l'étau se traduira par une augmentation de la consommation de pétrole avec une reprise des voyages et de la mobilité en général en Chine», expliquent des experts.

La Chine a en effet levé dimanche la quarantaine obligatoire pour les voyageurs en provenance de l'étranger, mettant fin à trois ans d'isolement du pays, et a également rouvert sa frontière avec Hong Kong.

Les investisseurs sont par ailleurs optimistes sur l'état de l'économie américaine, la première au monde, ce qui devrait se traduire par une reprise de la consommation pétrolière.

R. E.

#### Belgique

#### Près de 110 tonnes de cocaïne saisies en 2022 à Anvers

Près de 110 tonnes de cocaïne ont été saisies par les autorités belges en 2022 dans le port d'Anvers, première porte d'entrée en Europe pour cette drogue expédiée d'Amérique latine, soit un nouveau record, ont annoncé, hier, les douanes belges. C'est la première fois que la barre des 100 tonnes est dépassée. Les saisies ont porté l'an dernier sur 109,9 tonnes, contre 89,5 en 2021, a-t-il été précisé lors d'une conférence de presse à Beveren, près d'Anvers (nord de la Belgique).

Dans le port néerlandais de Rotterdam, autre plaque tournante du trafic sur le continent européen, les interceptions pour cette même drogue ont baissé à 52,5 tonnes en 2022, contre environ 70 en 2021.

Pour la première fois, Belgique et Pays-Bas avaient choisi hier d'annoncer conjointement leur bilan annuel des saisies. «Les deux services de douanes ont saisi ensemble 160 tonnes de cocaïne l'an dernier», se sont félicités ensemble les membres de deux gouvernements chapeautant ces administrations. le ministre belge des

Finances, Vincent Van Peteghem et la secrétaire d'Etat néerlandaise, Aukje de Vries.

Tous deux ont insisté sur leur «coopération intensive» dans la lutte contre ce trafic international. Des équipes de plongeurs néerlandais interviennent par exemple dans le port d'Anvers pour inspecter d'éventuelles caches dans la coque des navires sous la ligne de flottaison.Côté belge, le gouvernement va recruter une centaine de douaniers et acheter de nouveaux équipements de scannage pour renforcer les contrôles à Anvers. Un investissement en matériels de 70 millions d'euros a été annoncé.

«Pour les Pays-Bas, les investissements des prochaines années porteront notamment sur l'intelligence artificielle, la détection chimique, le traçage des conteneurs», a-t-il été souligné dans un communiqué commun aux deux pays.

En Amérique latine, le Panama, la Colombie et l'Equateur sont les trois principaux pays d'expédition de la cocaïne vers l'Europe.

R. I.

### Célébration de Yannayer 2973



Stress hydrique

Dialou@hotmail.com

## La situation «n'est pas alarmante» pour la culture céréalière

■ Malgré le stress hydrique, la culture des céréales n'est pas en danger. Selon le responsable de l'organisation et de la régulation des filières agricoles, auprès du ministère de l'Agriculture et du Développement rural, Ali Zoubar, il est envisagé de recourir à l'irrigation d'appoint pour la céréaliculture, afin de faire face à l'absence de pluie et ainsi préserver cette culture.

F

Par Massi S.

irrigation d'appoint est une possibilité pour sauver la campagne céréalière et permettre la levée des céréales», a-t-il déclaré, hier, sur les ondes de Chaîne 3 de la Radio nationale. précisant que «la situation n'est alarmante pour , céréales». «A la saison agricole passée, il y avait un manque de pluie en décembre et janvier et les précipitations des mois de mars et avril ont permis aux céréales de se développer et d'assurer une bonne récolte avec plus de 40 millions de quintaux produits», a-t-il rappelé. L'orateur a expliqué que l'Institut national des sols, de l'irrigation et du drainage (INSID) «suit de très près la situation et émet des bulletins d'alerte météorologiques pour chaque zone» et «à chaque fois qu'il y a nécessité, l'irrigation d'appoint est déclenchée».

Selon les prévisions météorologiques, «cles précipitations sont attendues à partir du 15 janvier courant», a-t-il ajouté. Concernant les préparatifs pour

Zoubar a assuré qu'un stock suffisant des différents produits agricoles est disponible. Le pays, a-t-il souligné, a toujours constitué son stock de sécurité en produits alimentaires. Le stock en auestion est constitué notamment de céréales et de poudre de lait, «disponibles et qui devront assurer les conditions requises pour un mois sans tension sur ces deux produits». Un stock stratégique de pomme de terre, de 40 000 tonnes, est également disponible, outre les produits agricoles en plasticulture «dispo-M. S.

#### Promotion immobilière

#### La 2° édition du Salon «Souknatec Expo» s'ouvre à Alger

a 2° édition du Salon de la promotion immobilière, de la construction et du décor «Souknatec Expo» s'est ouverte hier au Palais des expositions à Alger, avec la participation de près de 60 entreprises algériennes et étrangères.

Le salon qui regroupera, cinq jours durant, des professionnels du domaine, des entreprises de la promotion immobilière et des entreprises spécialisées dans l'aménagement intérieur et extérieur et du décor. se veut une

opportunité pour renforcer l'investissement et le partenariat, selon les organisateurs.

Des banques et des institutions financières qui offrent des
services de financement immobilier ont pris part également à
ce salon qui donne l'opportunité
d'échanges avec des clients
potentiels ainsi qu'avec les professionnels. «Cet évènement
intervient dans une conjoncture
économique favorable à la relance de l'investissement et à l'encouragement des initiatives

visant la création de richesses et de postes d'emploi», a déclaré à l'APS le commissaire du salon, Ahmed Haniche, lors de la cérémonie d'ouverture.

L'organisation de ce salon, a-t-il poursuivi, contribue aussi à «la mise en valeur des innovations et acquis technologiques dans la construction et l'aménagement». Selon M. Haniche, 20 000 visiteurs sont attendus à ce salon qui englobe plusieurs secteurs d'activités.

Kamel L.